

*Anfang November erscheint das neue Buch der Dichterin*

**Helene Voigt-Diederichs**  
**Gast in Siebenbürgen**

in Leinen etwa 3.60

Eines der farbigsten und reizvollsten Bücher der Dichterin verdient das vorliegende Buch genannt zu werden. Was Helene Voigt-Diederichs auf ihrer Reise durch Siebenbürgen erlebte und was ihr an mannigfachen menschlichen Schicksalen begegnete, ist hier zu vollendeter Erzählung geformt. Von Kronstadt aus beginnt ihre Fahrt, die sie in alle größeren Orte des Landes führt und sie zugleich in abgelegene Winkel des Landes hineinschauen läßt, in denen sich in jahrhundertalter Tradition deutsch-sächsisches Bauerntum unverfälscht erhalten hat. Da gewinnt alles eine eindringliche Sprache: das Leben und Treiben in den alten Straßen der Städte und in dörflich geschlossenen Gemeinschaften des Landes, die Trachten und alte Sitte bewahrt haben, die Kirchenburgen und die alten Bauernvesten, Mittelpunkte eines jahrhundertlangen Kampfes um die Erhaltung des eigenen Volkstums, die trotzig in das weite Land hinausragen. Ein eigentümlicher Zauber liegt über dieser Landschaft und ihren Menschen, die uns hier auf eine seltsame Weise näherücken. Das Miterleben ihres Schicksals verdichtet sich zum Bilde einer Menschlichkeit, die jeden Leser dieses Buches berühren wird.

Dem Buche sind 35 Bilder in Kupfertiefdruck beigegeben, die den Text bezaubern und eindringlich ergänzen.

Ⓜ

**Eugen Diederichs Verlag in Jena**